

## 總目 96 – 政府總部：香港經濟貿易辦事處

管制人員：工商局局長會交代本總目下的開支。

二〇〇二至〇三年度預算 .....	2.702 億元
二〇〇二至〇三年的編制上限(按薪級中點估計的年薪值)相等於由二〇〇二年三月三十一日預算設有的 147 個非首長級職位，增至二〇〇三年三月三十一日的 154 個，增幅為 7 個。 .....	6,410 萬元
此外，預算於二〇〇二年三月三十一日設有的 21 個首長級職位，增至二〇〇三年三月三十一日的 22 個，增幅為 1 個。	
非經常帳承擔額結餘 .....	4,200 萬元

### 管制人員報告

#### 綱領

綱領(1)對外貿易關係

這些綱領納入政策範圍 6：工商業(工商局局長)。

綱領(2)公共關係

綱領(3)投資促進

#### 詳情

##### 綱領(1)：對外貿易關係

	2000-01 (實際)	2001-02 (核准)	2001-02 (修訂)	2002-03 (預算)
財政撥款(百萬元)	100.6	101.5 (+0.9%)	102.3 (+0.8%)	122.2 (+19.5%)

#### 宗旨

2 宗旨是代表及促進香港在境外的貿易及商業利益。

#### 簡介

3 香港在布魯塞爾、日內瓦、倫敦、紐約、三藩市、新加坡、悉尼、東京、多倫多和華盛頓均設有香港經濟貿易辦事處。這些辦事處負責與當地政府人員建立聯繫，並且發展及保持這些關係，代表香港參與國際貿易組織，並與其他政府及組織保持聯繫，藉此促進香港的貿易及經濟利益。此外，香港經濟貿易辦事處亦留意和匯報那些可能影響香港貿易及經濟利益的發展，以及就具體貿易事宜，游說當地政府或與其磋商，同時協助來自香港的人員進行貿易協議談判。

4 衡量服務表現的主要準則如下：

##### 指標

	2000 (實際)	2001 (實際)	2002 (預算)
參加與貿易事宜有關的會議次數.....	3 335	3 192	3 223
訪問當地政府及貿易組織次數 .....	798	735	748
座談會、展覽及研討會			
舉辦次數.....	118	94	98
參加次數.....	539	557	527
派員公開演說次數 .....	301	283	275
接受傳媒訪問／舉行簡報會次數.....	489	403	406
發出通告／通訊／新聞稿數目 .....	515	489	488

#### 二〇〇二至〇三年度需要特別留意的事項

5 二〇〇二至〇三年度內，香港經濟貿易辦事處會繼續集中應付香港主要市場的保護主義，履行代表香港的職務，以及就海外進行的雙邊和多邊貿易磋商工作，為工業貿易署提供支援。將會設立香港駐粵經濟貿易辦事處，以促進與內地廣東省的經貿合作和加強商業聯繫，以及為香港在珠江三角洲的企業提供最佳的支援服務。

## 總目 96 – 政府總部：香港經濟貿易辦事處

### 綱領(2)：公共關係

	2000-01 (實際)	2001-02 (核准)	2001-02 (修訂)	2002-03 (預算)
財政撥款(百萬元)	96.6	97.0 (+0.4%)	97.1 (+0.1%)	100.5 (+3.5%)

#### 宗旨

- 6 宗旨是進行推廣工作，標榜香港是一個可靠的貿易伙伴及優越的營商地點。

#### 簡介

7 香港經濟貿易辦事處留意並匯報其所在國家或地區對香港大事的反應，統籌香港在當地的宣傳及公共關係活動，並全面提供有關香港的資料及諮詢服務。

- 8 衡量服務表現的主要準則如下：

##### 指標

	2000 (實際)	2001 (實際)	2002 (預算)
造訪高級政府人員／組織次數.....	1 482	1 678	1 505
公共關係節目／活動			
舉辦次數.....	647	671	685
參加次數.....	728	860	860
發出通訊、單張、新聞稿數目.....	1 196	1 188	1 183
曾協助的訪客人數.....	1 821	2 081	2 015
派員公開演說次數.....	380	396	385
接受傳媒訪問／舉行簡報會次數.....	844	784	800
處理的查詢次數.....	61 440	61 205	57 300

#### 二〇〇二至〇三年度需要特別留意的事項

9 二〇〇二至〇三年度內，香港經濟貿易辦事處會在北美洲、歐洲、日本、東盟國家及澳洲繼續集中進行及加強現有的宣傳和公共關係工作。新設的香港駐粵經濟貿易辦事處則會集中處理廣東省的工作。

### 綱領(3)：投資促進

	2000-01 (實際)	2001-02 (核准)	2001-02 (修訂)	2002-03 (預算)
財政撥款(百萬元)	45.8	40.1 (-12.4%)	40.5 (+1.0%)	47.5 (+17.3%)

#### 宗旨

- 10 宗旨是鼓勵及吸引外商在香港投資。

#### 簡介

11 香港經濟貿易辦事處透過宣傳香港作為商業中心的優點，以及在外商制定和落實在香港的投資計劃時提供意見和協助，鼓勵他們投資於香港。

- 12 衡量服務表現的主要準則如下：

##### 指標

	2000 (實際)	2001 (實際)	2002 (預算)
為鼓勵外來投資而約見的公司數目.....	1 135	1 009	\$
以直接郵遞方式聯絡的公司數目.....	29 092	21 340	\$
座談會／講座			
舉辦次數.....	37	48	\$
參加次數.....	184	164	\$
派員公開演說次數.....	84	100	\$
接受傳媒訪問／舉行外來投資簡報會次數.....	94	112	\$

## 總目 96 – 政府總部：香港經濟貿易辦事處

	2000 (實際)	2001 (實際)	2002 (預算)
可繼續跟進的準投資項目數目 .....	†	†	<b>100</b>
因跟進服務而產生的工作項目數目 .....	†	†	<b>28</b>
正進行的工作項目數目 .....	†	†	<b>128</b>
已完成的工作項目數目 .....	†	†	<b>53</b>

§ 不適用。指標由二〇〇二年一月起被一套新指標取代。

† 不適用。二〇〇〇年及二〇〇一年並無有關數據，因為這些指標在二〇〇二年一月一日才開始採用。

### 二〇〇二至〇三年度需要特別留意的事項

**13** 二〇〇二至〇三年度內，香港經濟貿易辦事處會繼續與投資推廣署合作，按特定目標致力鼓勵及吸引公司透過投資，把新的及經改良的產品和服務、設計程序及管理技巧引進香港，並會繼續為有意在港拓展業務的投資者提供協助。此外，香港駐粵經濟貿易辦事處也會致力促進香港與廣東省之間的投資。

## 總目 96 – 政府總部：香港經濟貿易辦事處

### 財政撥款分析

	2000-01 (實際) (百萬元)	2001-02 (核准) (百萬元)	2001-02 (修訂) (百萬元)	<b>2002-03 (預算) (百萬元)</b>
<b>綱領</b>				
(1) 對外貿易關係 .....	100.6	101.5	102.3	<b>122.2</b>
(2) 公共關係 .....	96.6	97.0	97.1	<b>100.5</b>
(3) 投資促進 .....	45.8	40.1	40.5	<b>47.5</b>
	243.0	238.6 (-1.8%)	239.9 (+0.5%)	<b>270.2 (+12.6%)</b>

### 財政撥款及人手編制分析

#### 綱領(1)

二〇〇二至〇三年度的撥款較二〇〇一至〇二年度的修訂預算增加 1,990 萬元(19.5%)，主要因為新設的香港駐粵經濟貿易辦事處需要開設成本、開設 8 個職位及運作開支；新設及現有的香港經濟貿易辦事處進行推廣活動所需的撥款有所增加，以及員工的薪酬遞增。部分額外開支由於推行資源增值計劃後運作開支減少，因而抵消。

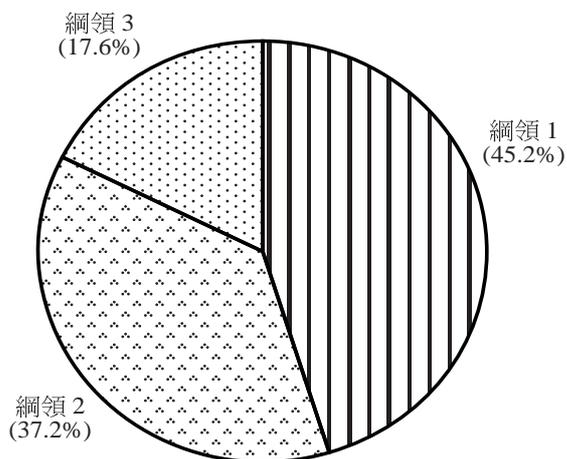
#### 綱領(2)

二〇〇二至〇三年度的撥款較二〇〇一至〇二年度的修訂預算增加 340 萬元(3.5%)。上文綱領(1)所述撥款增加的原因亦適用於此。

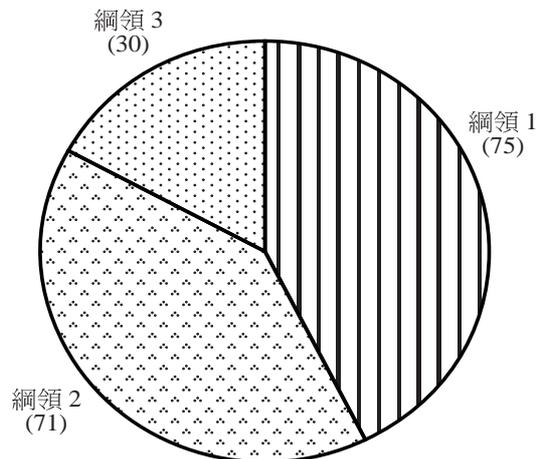
#### 綱領(3)

二〇〇二至〇三年度的撥款較二〇〇一至〇二年度的修訂預算增加 700 萬元(17.3%)。上文綱領(1)所述撥款增加的原因亦適用於此。

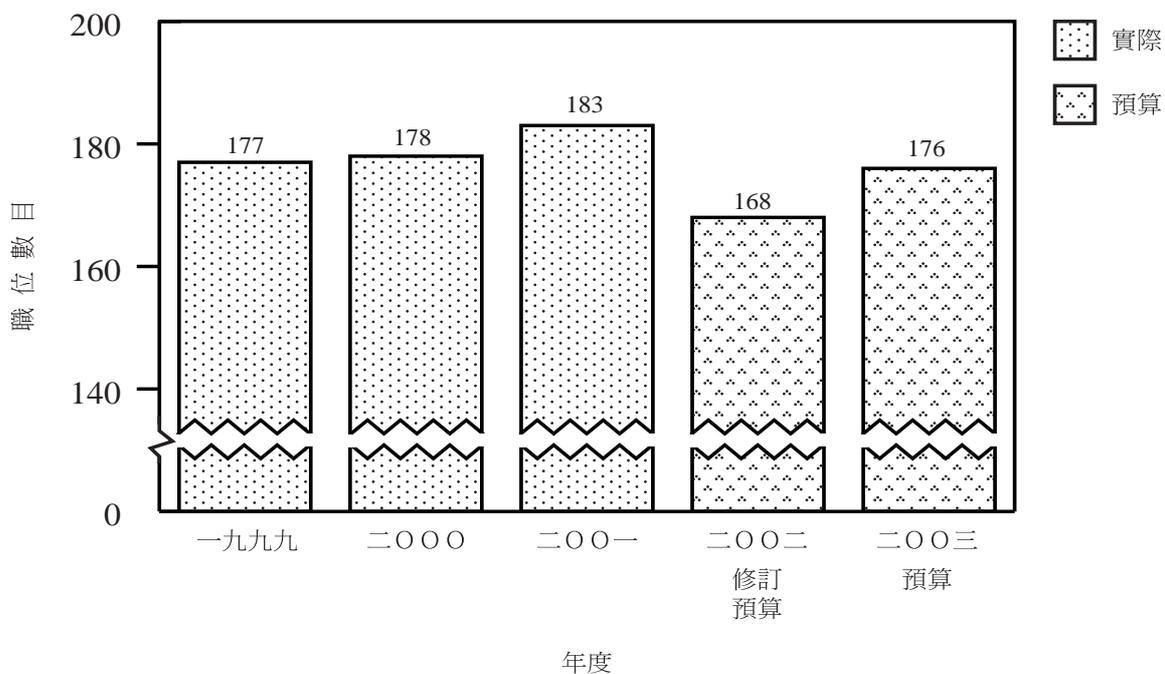
各綱領的撥款分配情況  
(二〇〇二至〇三年度)



各綱領的員工人數  
(截至二〇〇三年三月三十一日止)



編制的變動  
(截至三月三十一日止)



總目 96 – 政府總部：香港經濟貿易辦事處

分目 (編號)	2000-01 實際開支	2001-02 核准預算	2001-02 修訂預算	2002-03 預算	
	\$'000	\$'000	\$'000	\$'000	
<b>經常帳</b>					
I – 個人薪酬					
001	薪金 .....	93,379	84,808	91,030	<b>92,156</b>
002	津貼 .....	27,293	27,310	26,600	<b>29,992</b>
	與工作有關連津貼 .....	11	—	146	—
	個人薪酬總額 .....	120,683	112,118	117,776	<b>122,148</b>
II – 與員工有關連的開支					
031	支付香港駐倫敦經濟貿易辦事處於當地聘用的過剩人員的遣散費 .....	539	489	489	<b>506</b>
	與員工有關連的開支總額 .....	539	489	489	<b>506</b>
III – 部門開支					
149	一般部門開支 .....	89,281	86,583	82,560	<b>93,957</b>
	部門開支總額 .....	89,281	86,583	82,560	<b>93,957</b>
IV – 其他費用					
205	宣傳工作 .....	13,754	13,686	13,680	<b>14,800</b>
217	向機構提供的補助金 .....	—	192	190	<b>197</b>
	其他費用總額 .....	13,754	13,878	13,870	<b>14,997</b>
	經常帳總額 .....	224,257	213,068	214,695	<b>231,608</b>
<b>非經常帳</b>					
I – 機器、設備及工程					
661	小型機器、車輛及設備(整體撥款) .....	—	1,242	1,242	<b>500</b>
	機器、設備及工程開支總額 .....	—	1,242	1,242	<b>500</b>

總目 96 – 政府總部：香港經濟貿易辦事處

分目 (編號)	2000-01 實際開支	2001-02 核准預算	2001-02 修訂預算	2002-03 預算	
	\$'000	\$'000	\$'000	\$'000	
非經常帳 – 續					
II – 其他非經常開支					
700	一般其他非經常開支 .....	18,721	24,300	24,000	38,100
	其他非經常開支總額 .....	18,721	24,300	24,000	38,100
	非經常帳總額 .....	18,721	25,542	25,242	38,600
	開支總額 .....	242,978	238,610	239,937	270,208

## 總目 96 — 政府總部：香港經濟貿易辦事處

### 按分目列出的開支詳情

二〇〇二至〇三年度香港經濟貿易辦事處所需的薪金及開支預算為 270,208,000 元，較二〇〇一至〇二年度的修訂預算增加 30,271,000 元，而較二〇〇〇至〇一年度的實際開支增加 27,230,000 元。

2 某些開支項目以港元計算，這些項目會按照支出的數額，直接歸入適當的分目。除了 3 間設於美國的辦事處及新設的香港駐粵經濟貿易辦事處外，其他 7 間香港經濟貿易辦事處以當地貨幣計算的開支，將根據下列匯率(二〇〇一年十二月十日的即期匯率)歸入適當的分目—

1 澳元	兌	4.0348	港元
1 加拿大元	兌	4.9519	港元
1 歐元	兌	6.9215	港元
1 日圓	兌	0.062931	港元
1 英鎊	兌	11.0397	港元
1 新加坡元	兌	4.2579	港元
1 瑞士法郎	兌	4.6975	港元

設於美國的 3 個辦事處的美元開支，將以 1 美元兌 7.8 港元的固定匯率歸入適當的分目。至於香港駐粵經濟貿易辦事處以當地貨幣計算的開支，將根據當時市場匯率歸入適當的分目。

### 經常帳

#### 個人薪酬

3 個人薪酬撥款 122,148,000 元較二〇〇一至〇二年度的修訂預算增加 4,372,000 元。

4 截至二〇〇二年三月三十一日止，人手編制有 168 個常額職位，當中有 114 個由香港經濟貿易辦事處在當地聘用的人員出任。預期在二〇〇二至〇三年度會開設 8 個職位。

5 在某些限制下，管制人員可按獲授權力，在二〇〇二至〇三年度開設或刪減非首長級職位，但所有該類職位的按薪級中點估計的年薪總值不能超過 64,100,000 元。

6 在分目 002 津貼項下的 29,992,000 元撥款，用以支付標準津貼、下列非標準津貼及退休金、醫療計劃和保險的供款等—

#### 津貼額

僱主給當地社會保障計劃、醫療及牙科保險計劃、勞工補償及公積金計劃的供款(適用於在布魯塞爾、紐約、三藩市、新加坡及華盛頓聘請的人員)	每月為基本薪金的 20.0%。
僱主給退休金及醫療保險計劃的供款(適用於在日內瓦聘請的人員)	每月為基本薪金的 15.0%。
僱主給保健計劃、退休金、社會保障計劃、失業保險計劃及勞工補償保險計劃的供款(適用於在悉尼、東京及多倫多聘請的人員)	每月為基本薪金的 13.0%。
僱主給職業退休金計劃的供款(適用於在倫敦聘請的人員)	薪俸總額的 1.0%。
給國民保險制度的供款(適用於在倫敦聘請的人員)	薪俸總額的 12.2%(最高)。
特別駐外津貼(適用於香港派駐境外人員)	每年按照核准的公式調整個別人員的津貼額。
稅務津貼(適用於香港派駐境外人員)	這項津貼是讓派駐境外人員支付在當地就薪金及津貼納稅而承擔的額外開支。
特別津貼(適用於在倫敦聘請的人員)	每月為基本薪金的 20.0%；對於一九八七年五月二十日後在當地聘請的人員，則為基本薪金的 10.0%。
薪金增補津貼(適用於某些在倫敦聘請而須擔任額外職務的人員)	每月為 34 至 50 英鎊。

這個數額較二〇〇一至〇二年度的修訂預算增加 3,392,000 元(12.8%)，主要因為標準津貼及特別駐外津貼的需求有所增加，以支付給新設的香港駐粵經濟貿易辦事處的人員。

## 總目 96 — 政府總部：香港經濟貿易辦事處

---

### 與員工有關連的開支

7 在分目 031 支付香港駐倫敦經濟貿易辦事處於當地聘用的過剩人員的遣散費項下的撥款 506,000 元，用以向因留學生組在一九八六年停辦及該辦事處進行改組而受影響的人員支付補償。

### 部門開支

8 在分目 149 一般部門開支項下的撥款 93,957,000 元，較二〇〇一至〇二年度的修訂預算增加 11,397,000 元(13.8%)，主要計及新設的香港駐粵經濟貿易辦事處的運作開支。

### 其他費用

9 在分目 205 宣傳工作項下的撥款 14,800,000 元，用以聘請公共關係顧問、印製資料單張和通訊、進行有關對香港觀感的調查、支付剪報服務、贊助訪問及公共關係費用。這個數額較二〇〇一至〇二年度的修訂預算增加 1,120,000 元(8.2%)，主要因為新開設的香港駐粵經濟貿易辦事處令撥款需求有所增加。

10 在分目 217 向機構提供的補助金項下的撥款 197,000 元，是給予各個地方的國際經貿組織及當地組織的補助金、捐款及資助，以協助這些組織支付在運作、研究及出版方面的費用，包括舉辦宣傳、公共關係及文化活動的費用。

### 非經常帳

#### 機器、設備及工程

11 在分目 661 小型機器、車輛及設備(整體撥款)項下的撥款 500,000 元，較二〇〇一至〇二年度的修訂預算減少 742,000 元(59.7%)，主要因為二〇〇二至〇三年度更換車輛的需求有所減少。

總目 96 – 政府總部：香港經濟貿易辦事處

		非經常帳			
		承擔額			
分目	項目	核准	截至	2001-02	
(編號)	(編號) 涵蓋的範圍	承擔額	31.3.2001 止 的累積開支	修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
700	一般其他非經常開支				
593	有關在歐洲的對外貿易關係及 非貿易事宜的顧問服務 .....	4,428	492	1,000	2,936
604	香港駐布魯塞爾經濟貿易辦事處 的商務推廣及宣傳香港 活動 .....	5,317	—	—	5,317
605	香港駐倫敦經濟貿易辦事處的 商務推廣及宣傳香港活動...	4,688	—	—	4,688
606	香港駐紐約經濟貿易辦事處的 商務推廣及宣傳香港活動...	2,800	—	—	2,800
607	香港駐三藩市經濟貿易辦事處 的商務推廣及宣傳香港活 動 .....	1,875	—	—	1,875
608	香港駐新加坡經濟貿易辦事處 的商務推廣及宣傳香港活 動 .....	1,850	—	—	1,850
609	香港駐悉尼經濟貿易辦事處的 商務推廣及宣傳香港活動...	2,900	—	—	2,900
610	香港駐東京經濟貿易辦事處的 商務推廣及宣傳香港活動...	2,610	—	—	2,610
611	香港駐多倫多經濟貿易辦事處 的商務推廣及宣傳香港活 動 .....	2,650	—	—	2,650
612	香港駐華盛頓經濟貿易辦事處 的商務推廣及宣傳香港活 動 .....	2,910	—	—	2,910
613	香港駐粵經濟貿易辦事處的商 務推廣及宣傳香港活動 .....	2,000	—	—	2,000
614	香港駐粵經濟貿易辦事處的開 設成本 .....	9,500	—	—	9,500
	總額 .....	43,528	492	1,000	42,036